

# Sammlung der Gesetze und Verordnungen des Protektorates Böhmen und Mähren.

Ausgegeben am 26. Oktober 1943.

129. Stück.

Preis: K 1.—.

# Sbírka zákonů a nařízení Protektorátu Čechy a Morava.

Vydána dne 26. října 1943.

Cena: K 1.—.

Částka 129.

Inhalt: **276.** Verordnung über die Bekanntmachung gewisser Beschlüsse der Gemeinde- und Bezirksorgane.

Obsah: **276.** Nařízení o oznamování některých usnesení obecních a okresních orgánů.

## 276.

### Verordnung des Ministers des Innern vom 21. Oktober 1943 über die Bekanntmachung gewisser Beschlüsse der Gemeinde- und Bezirksorgane.

Auf Grund des § 2, Abs. 2, der Regierungsverordnung vom 12. Mai 1943, Slg. Nr. 160, über die Vereinfachung des Rechtsmittelverfahrens in Gemeinde- und Bezirksangelegenheiten wird vom Minister des Innern verordnet:

#### § 1.

Die Einwohner der Gemeinde sind über folgende Beschlüsse der Gemeindevertretung öffentlich zu unterrichten:

a) über Voranschlagsbeschlüsse, soweit sie einer Genehmigung bedürfen, und über Beschlüsse, betreffend die Gemeinderechnungen;

b) über Beschlüsse, betreffend die Aufnahme von Darlehen, wenn die Verzinsung und Tilgung der Gesamtschuld der Gemeinde mehr als 50 v. H. der Zuschlagsgrundlage für das Jahr beträgt, in dem die Gemeindevertretung das Darlehen beschließt. Ausgenommen sind Beschlüsse über die Aufnahme spätestens am Ende des laufenden Verwaltungsjahres fälliger kurzfristiger Darlehen sowie Beschlüsse über die Umwandlung langfristiger Darlehen, wenn die Bedingungen des neuen Darlehens günstiger sind;

c) über Beschlüsse, betreffend die unentgeltliche Veräußerung unbeweglichen Vermögens der Gemeinde sowie ihrer oder der von ihr verwalteten Anstalten und Fonds, und Beschlüsse, betreffend die entgeltliche Ver-

### Nařízení ministra vnitra ze dne 21. října 1943 o oznamování některých usnesení obecních a okresních orgánů.

Podle § 2, odst. 2 vládního nařízení ze dne 12. května 1943, Sb. č. 160, kterým se zjednodušuje řízení o opravných prostředcích ve věcech obcí a okresů, nařizuje ministr vnitra:

#### § 1.

Obyvatele obce jest veřejně uvědomiti o těchto usneseních obecního zastupitelstva:

a) o rozpočtových usneseních, pokud je k nim třeba schválení, a o usneseních, jež se týkají obecních účtů;

b) o usneseních, jež se týkají sjednání zápůjček, činí-li zúročení a umořování celkového dluhu obce více než 50% přírážkové základny pro rok, ve kterém se obecní zastupitelstvo o zápůjčce usnáší. Vyňata jsou usnesení o sjednání krátkodobých zápůjček splatných nejpozději na konci běžného správního roku, jakož i usnesení o přeměně dlouhodobých zápůjček, jsou-li podmínky nové zápůjčky příznivější;

c) o usneseních, jež se týkají bezúplatného zcizení nemovitého majetku obce, jakož i jejích nebo jí spravovaných ústavů a fondů, a o usneseních, jež se týkají úplatného zcizení takového majetku, přesahuje-li jeho cena v jednotlivém

äußerung eines solchen Vermögens, wenn sein Wert im Einzelfalle in Gemeinden mit höchstens 30.000 Einwohnern 50.000 K, in Gemeinden mit mehr als 30.000 bis zu 100.000 Einwohnern 200.000 K und in den übrigen Gemeinden 400.000 K übersteigt.

## § 2.

Die Einwohner des Bezirkes sind über die Beschlüsse der Bezirksvertretung, betreffend den Bezirksvoranschlag und -rechnungsschluß, öffentlich zu unterrichten.

## § 3.

Die Bestimmungen der §§ 1 und 2 gelten auch dann, wenn die Befugnisse der Gemeinde- oder der Bezirksvertretung ein anderes Organ ausübt.

## § 4.

(1) Über die im § 1 angeführten Beschlüsse hat der Gemeindevorsteher die Einwohner der Gemeinde in gemeindeüblicher Weise öffentlich zu unterrichten. In Gemeinden mit mehr als 10.000 Einwohnern kann er solche Beschlüsse in einer von ihm zu bestimmenden Tageszeitung bekanntmachen.

(2) Über die im § 2 angeführten Beschlüsse hat der Bezirkshauptmann die Einwohner des Bezirkes in der im Bezirke üblichen Weise öffentlich zu unterrichten.

## § 5.

Diese Verordnung tritt am 7. Tage nach der Verlautbarung in Kraft; sie wird vom Minister des Innern durchgeführt.

Bienert m. p.

případě v obcích s nejvýše 30.000 obyvatelů 50.000 K, v obcích s počtem obyvatelů přes 30.000 do 100.000 200.000 K a v ostatních obcích 400.000 K.

## § 2.

Obyvatele okresu jest veřejně uvědomiti o usneseních okresního zastupitelstva, jež se týkají okresního rozpočtu a okresních účtů.

## § 3.

Ustanovení §§ 1 a 2 platí také tehdy, když pravomoc obecního nebo okresního zastupitelstva vykonává jiný orgán.

## § 4.

(1) O usneseních, uvedených v § 1, má starosta obce veřejně uvědomiti obyvatele obce způsobem v obci obvyklým. V obcích s počtem obyvatelů přes 10.000 může taková usnesení oznámiti v denním listě, který k tomu určí.

(2) O usneseních, uvedených v § 2, má okresní hejtman veřejně uvědomiti obyvatele okresu způsobem v okresu obvyklým.

## § 5.

Toto nařízení nabývá účinnosti 7. dne po vyhlášení; provede je ministr vnitra.

Bienert v. r.